



### CPS 有哪些权利和我的孩子对话？

为了提供客观的儿童安全评估，弗吉尼亚州法典第 63.2-1518 款规定，允许 CPS 工作人员与孩子及其兄弟姐妹交谈，而无需家长同意，且可以在家长/看护人不在场的情况下进行。

如果 CPS 工作人员在您不知情的情况下与您的孩子或其兄弟姐妹进行了交谈，您将尽快收到该面谈的通知。

### 检查我的孩子是怎么回事？

CPS 工作人员会查看孩子是否有伤或虐待亦或是疏于照顾的迹象。根据弗吉尼亚州法典第 63.2-1520 款，CPS 工作人员允许拍摄照片，并作为医学评估的一部分，为孩子进行必要的 X-光预约。其可以在未经家长/看护人同意的情况下进行。

在得到家长/看护人同意，或在当地联邦检察官办公室的命令下，也可能会拍摄孩子的生活条件照片。

### 如果我搬家会怎么样？

弗吉尼亚州法律要求您在搬家前通知 CPS 并提供新地址。

### 经过家庭评估后会怎么样？

如果您的家庭需要服务，则 CPS 工作人员将帮助您一起制定服务方案，并帮助您联系社区资源，如家庭顾问、家长支持小组、药物滥用服务、儿童课程、托管等。

您可以选择拒绝在家庭评估后决定提供给您家庭的服务。如果您对您的安全没有威胁，该案件将结案处理。如果您的安全存在风险，则 CPS 工作人员将考虑向法庭申请，要求额外的服务，以确保您的安全。

如果您认为该报告存在恶意或不实，弗吉尼亚州法典第 63.2-1514 款赋予您向巡回法庭申请的权利，要求报告人验明正身。

### 我可以查看家庭评估吗？

在家庭评估完成后，您可以要求查看由当地社会服务部门保管的 CPS 记录中有关您个人信息的副本。您的申请将被批准，除非另有犯罪调查正在进行中，或是正在刑事诉讼中；亦或是您文件中的个人信息可能会对您的孩子或他人的安危造成危险。



日期： \_\_\_\_\_

致： \_\_\_\_\_

已收到疑似儿童虐待或疏于照顾的报告：

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

(婴儿或儿童)

问题是：

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

请致电：

(CPS 工作人员)

场所： \_\_\_\_\_

(机构名称 & 电话)

讨论报告、回答您的问题、讨论您家庭的服务需求，并在任何地址变化时立即通知。

## 儿童保护服务

### 家庭指南 评估



**儿童虐待热线**  
**1-800-552-7096**  
(现有语言热线)



VIRGINIA DEPARTMENT OF  
SOCIAL SERVICES

家庭服务部  
[www.dss.virginia.gov](http://www.dss.virginia.gov)

B032-01-0034-08- CH (02/24)

本宣传册的目的旨在帮助您理解儿童保护服务（CPS）的报告和反馈流程。如果您有本宣传册中提供信息以外的其他问题，请联系您的 CPS 工作人员。

### 什么是儿童保护服务？

CPS 由弗吉尼亚州社会服务部（VDSS）运营，其承担了 *弗吉尼亚州法典* 第 63.2-1500 款的职责，对疑似虐待或疏于照顾儿童的报告进行回应。

按法律要求，本地社会服务部门应：

- 对疑似虐待儿童的有效报告做出回应。
- 评估儿童的安全性。
- 尽可能为家庭提供支持和帮助。
- 为家庭协调服务，以帮助确保其儿童的安全。
- 防止未来发生虐待或疏于照顾。



### 什么是虐待儿童和疏于照顾？

*弗吉尼亚州法典* 第 63.2-100 款中规定了，虐待或疏于照顾儿童意为，任何不满 18 岁儿童的家长、监护人或其他负责照顾该儿童的人员：

- 1) 造成或威胁造成非意外的身体或精神伤害。
- 2) 在制造或出售某些药物时，造成或威胁造成非意外的身体或精神伤害。
- 3) 疏于照顾或拒绝提供足够的食物、衣物、住房、情感呵护或医疗护理。
- 4) 弃养儿童。
- 5) 未能提供与儿童年龄和发育水平相关的相应监管。
- 6) 做出或允许对儿童做出任何非法的性行为，包括乱伦、强奸、抚摸、猥亵暴露、卖淫，或允许儿童出现在任何性视频素材中。
- 7) 故意让孩子和与其没有任何血亲或婚姻关系，且被登记为暴力性犯罪者的人员独处。

被虐待或疏于照顾的儿童也被定义为在招募、窝藏、运输、提供、获取、光顾或引诱他人从事商业性行为过程中被认定为性贩运受害者的儿童。

此外，法律要求医疗服务供应商就新生儿在怀孕期间因接触毒品或酒精而受到药物滥用或出现戒断症状的情况联系 CPS。

### 为什么儿童保护服务（CPS）的工作人员会联系我？

您接到了联系，是因为 CPS 收到了您所看护的儿童可能存在虐待或疏于照顾的举报。

### 为什么有人会举报？

举报的目的是尽快确定受虐待或疏于照顾的儿童，以便能够妥善处理该儿童的安全和福利问题。

人们可能会注意到，并向 CPS 举报的迹象包括但不限于：

- 孩子身上出现可疑的伤痕。
- 年幼的儿童被独自留在家中。
- 儿童存在无人照顾的医疗问题，或医疗需求。
- 长期饥饿或营养不良的儿童。
- 受到家庭暴力的儿童。



### 谁会举报？

任何人都可以举报疑似虐待儿童或疏于照顾。某些服务于儿童的专业人士受法律约束，必须立即报告疑似虐待儿童或疏于照顾的情况。进行举报的人员无需提供其姓名。因为根据保密法，不得公布举报人的姓名，除非是法律命令或在法庭作证期间。

### 在举报后会发生什么？

CPS 将进行家庭评估或调查，以对有效的虐待儿童或疏于照顾的举报做出回复。其回复的目的为：

- 考量儿童的安全性。
- 尽可能为家庭提供帮助和支持。
- 防止未来出现虐待儿童的现象。

### 家庭评估回复

在出现下列情况时应进行家庭评估：

- 举报有效，但是法律或政策规定无需调查。
- 儿童的安全和福利并无迫切的威胁。
- 家庭可能从服务中获利。

如果有证据表明存在严重虐待或疏于照顾，或是儿童安全问题，则针对最初确定适合采取家庭评估的举报，将重新考虑是否需要进行调查。

### 在家庭评估中会发生什么？

在大多数案件中，CPS 工作人员和家庭成员会合作完成儿童安全和家庭需求评估。与 CPS 工作人员的会面是您的一次机会，可以作为家长分享您在抚养您的孩子中的疑虑和观点，以确定家庭的需求，询问问题，并立即获得回答。如果您选择不参加家庭评估，则 CPS 工作人员仍将根据弗吉尼亚州法律要求，继续进行儿童安全评估。CPS 工作人员将就您孩子的安全和相关要求，提供书面反馈，包括其建议提供的服务。

在家庭评估中，CPS 工作人员将会：

- 进行初步安全评估，并在必要时与家庭一起为孩子制定安全计划。
- 面对面与您、您的孩子及其他同住人员沟通。
- 查看受伤、虐待或疏于照顾的迹象。观察您的家庭环境。
- 查看此前的虐待或疏于照顾报告。
- 与您的家庭一起完成风险评估，以确定需要哪些服务，防止未来发生虐待或疏于照顾。
- 如果需要为您的孩子提供安全服务，请申请获取帮助，以确定也许能够帮助您家人的其他人。
- 安排服务，为您的家庭提供支持。

*弗吉尼亚州法典* 要求在接到举报之日其 60 天内完成 CPS 家庭评估。

